

NO

gorenje

**DETALJERT
BRUKSANVISNING
FOR KJØLESKAP OG
FRYSESKAP**



Vi setter stor pris på tilliten du har vist oss ved å kjøpe produktet vårt som er utformet for å forenkle hverdagen din. For å gjøre bruken av produktet enklere har vi lagt ved denne detaljerte bruksanvisningen. Installasjonsveiledningen er vedlagt som eget dokument. Anvisningene gir deg informasjon om det nye apparatet slik at du kan bli kjent med det så raskt som mulig.

Vi håper du får mye glede av produktet.

Apparatet er kun beregnet til husholdningsbruk.

Kjøleskapet er beregnet på oppbevaring av ferske matvarer over 0°C.

Fryseskapet er beregnet for innfrysing og langvarig lagring av frosne matvarer (opp til et år, avhengig av matvaretypen).

Besøk oss gjerne på hjemmesiden vår. Her kan du angi apparatets modellnummer, som står på merkeplaten eller garantikortet, for å finne en detaljert beskrivelse av apparatet, bruksråd, feilsøking, serviceinformasjon, bruksanvisning osv.



<http://www.gorenje.com>



Viktige sikkerhetsanvisninger

INNHold

4 VIKTIGE MERKNADER OG SIKKERHETSREGLER 4 Sikkerhetsinformasjon og advarsler	INNLEDNING
11 INSTALLERE DET NYE APPARATET 13 PRODUKTBESKRIVELSE 14 KONTROLLER PÅ DISPLAYET 17 BRUKE APPARATET	BESKRIVELSE AV APPARATET
22 NYTTIGE RÅD OG TIPS 24 RENGJØRING OG STELL	TINING OG RENGJØRING AV APPARATET
26 FEILSØKING 28 AVHENDING AV APPARATET	DIVERSE

VIKTIGE MERKNADER OG SIKKERHETSREGLER



SIKKERHETSINFORMASJON OG ADVARSLER

For din egen sikkerhet og riktig bruk må du lese denne bruksanvisningen nøye med alle råd og advarsler før du installerer og bruker apparatet for første gang. For å unngå feilbetjening og ulykker må du sørge for at alle som skal bruke apparatet, er fortrolig med bruken og sikkerhetsreglene. Ta vare på bruksanvisningen, og sørg for at den følger med apparatet hvis det flyttes eller selges, slik at eventuelle nye eiere og brukere vil få riktig informasjon om bruken og sikkerhetsanvisningene gjennom hele apparatets levetid.

For å unngå personskader og skade på apparatet må alle sikkerhetsanvisningene i denne bruksanvisningen følges. Vi gjør oppmerksom på at produsenten ikke ansvarlig for feil som skyldes forsømmelse.

Sikkerhet for barn og andre sårbare personer

I samsvar med EN-normen

Dette apparatet kan brukes av barn fra åtte år og oppover og av personer med redusert fysisk, sensorisk eller psykisk kapasitet, eller mangel på erfaring og kunnskap, dersom de er instruert i bruken av apparatet på en trygg måte og forstår farene ved bruken. Barn skal ikke leke med apparatet. Rengjøring og brukervedlikehold skal ikke utføres av barn uten tilsyn.

Barn fra 3 til 8 kan sette inn og ta ut mat fra kjøleskap.

I samsvar med IEC-normen

Dette apparatet er ikke beregnet på bruk av personer (inkludert barn) med redusert fysisk, sensorisk eller psykisk kapasitet, eller mangel på erfaring og kunnskap, med mindre de er under tilsyn eller er instruert i bruken av apparatet av en person som er ansvarlig for deres sikkerhet.

- Hold all emballasje utenfor barns rekkevidde. Fare for kvelning.
- Hvis du kaster apparatet, må du trekke støpslet ut av stikkontakten, kutte strømledningen (så nær apparatet som mulig) og ta av døren, slik at barn under lek ikke kan få elektrisk støt eller bli sperret inne i apparatet.
- Dette apparatet har magnetiske dørpakninger. Hvis det skal erstatte et eldre apparat med fjærlås på døren eller lokket, må du gjøre fjærlåsen ubrukelig før du kaster det gamle apparatet. Dette hindrer at apparatet kan bli en dødsfelle for barn.



Generell sikkerhet

- **ADVARSEL** Dette apparatet er beregnet på bruk i private kjøkken og lignende steder, for eksempel:
 - personalkjøkkenet i butikker, på kontorer og på andre arbeidsplasser
 - gårdshus eller av gjester på hoteller, moteller og andre overnattingssteder
 - kjøkkenet i B&B-hoteller og lignende
 - catering og lignende profesjonelle bruksområder
- **ADVARSEL** Ikke oppbevar eksplosive stoffer som aerosolbokser med brannfarlige drivmidler i dette apparatet.

- ADVARSEL Hvis strømledningen er skadet, må den skiftes ut av produsenten, en servicetekniker eller en tilsvarende kvalifisert person for å unngå all fare.
- ADVARSEL Sørg for at ventilasjonsåpningene på kabinettet eller i kjøkkeninnredningen der skapet er innbygd, ikke blokkeres.
- ADVARSEL Ikke bruk mekanisk utstyr eller annet for å sette fart i avrimingen, unntatt utstyr som er anbefalt av produsenten.
- ADVARSEL Ikke ødelegg kjølesystemet.
- ADVARSEL Ikke bruk elektrisk utstyr inni apparatet, unntatt utstyr som er anbefalt av produsenten.
- ADVARSEL Kjølemiddelet og drivmiddelet i isolasjonen er brannfarlige. Når du skal avhende apparatet, må du levere det inn til et godkjent avfallsmottak. Må ikke utsettes for åpen ild.
- ADVARSEL Når du stiller opp apparatet, må du sørge for at strømledningen ikke blokkeres eller skades.
- ADVARSEL Ikke plasser mobile grenkontakter eller strømforsyninger på baksiden av apparatet.

Skifte LED-lyset

- ADVARSEL LED-lyset må ikke skiftes ut av brukeren! Hvis LED-lyset er skadet, må du kontakte kundeservice for å få hjelp.

Kjølemiddel

Apparatets kjølesystem inneholder kjølemiddelet isobutan (R600a). Dette er en svært miljøvennlig naturgass, men den er likevel brannfarlig. Under transport og installasjon av apparatet må du sørge for at ingen av komponentene i kjølesystemet blir skadet.

Kjølemiddelet (R600a) er brannfarlig.

- **ADVARSEL** Kjøleskap inneholder kjølemiddel og gasser i isolasjonen. Kjølemiddel og gasser kan forårsake øyeskader eller brann og skal derfor avfallshåndteres av fagfolk. Pass på at rørene i kjølesystemet ikke skades før riktig avhending.



ADVARSEL! Fare for brann/brennbare materialer.

Hvis kjølesystemet skulle bli skadet:

- Unngå åpen ild og tennkilder.
- Sørg for grundig utlufting av rommet der apparatet er plassert.

Det er farlig å endre spesifikasjonene eller modifisere dette produktet på noen måte.

Skade på ledningen kan forårsake kortslutning, brann og/eller elektrisk støt.



Elektrisk sikkerhet

- Strømledningen må ikke forlenges.
- Pass på at støpslet ikke klemmes eller skades. Et klemt eller skadet støpsel kan overopphetes og forårsake brann.
- Sørg for at støpslet til apparatet er tilgjengelig.
- Ikke trekk i strømledningen.
- Hvis stikkkontakten er løs, må du ikke sette i støpslet. Fare for elektrisk støt eller brann.
- Ikke bruk apparatet uten lampedeksel.
- Apparatet skal bare kobles til en strømforsyning med enfaset vekselstrøm på 220-240 V/ 50 Hz. Hvis spenningssvingningene i det lokale strømnettet er så store at spenningen overskrider området ovenfor, må det av sikkerhetsgrunner installeres en automatisk spenningsregulator på mer enn 350 W for apparatet.

Apparatet må bruke en egen stikkontakt og ikke en stikkontakt som samtidig brukes av andre elektriske apparater. Støpslet må passe i stikkontakten, og stikkontakten må være jordet.

Daglig bruk

- Ikke oppbevar brannfarlig gass eller væske i apparatet, det kan føre til eksplosjon.
- Ikke bruk noen elektriske apparater i apparatet (f.eks. elektrisk iskremmaskin, mikser osv.).
- Når du tar støpslet ut av stikkontakten, må du alltid holde i støpslet og ikke trekke i strømledningen.
- Ikke plasser varme gjenstander nær plastkomponentene på dette apparatet.
- Ikke plasser matvarer rett mot ventilasjonsåpningene på bakveggen.
- Oppbevar ferdigpakkede frosne matvarer i samsvar med anvisningene fra produsenten av de frosne matvarene.
- Følg apparatprodusentens anbefalinger for oppbevaring nøye. Se aktuelle anvisninger for oppbevaring.
- Ikke legg kullsyreholdige drikker, f.eks. brus i frysedelen, for det skaper trykk på beholderen, noe som kan føre til eksplosjon og skade på apparatet.
- Frosne matvarer kan forårsake frostskafer hvis de spises rett fra frysedelen.
- Ikke plasser apparatet i direkte sollys.
- Hold brennende stearinlys, lamper og andre gjenstander med åpen flamme unna apparatet slik at ikke apparatet begynner å brenne.
- Apparatet er beregnet for oppbevaring av matvarer og/eller drikkevarer i vanlige husholdninger, som beskrevet i denne bruksanvisningen. Apparatet er tungt. Vær forsiktig ved flytting av apparatet.
- Ikke fjern eller berør varer fra frysedelen hvis hendene dine er fuktige eller våte, for dette kan føre til

hudavskraping eller frostskafer.

- Ikke bruk sokkelen, skuffene, dørene eller lignende som støtte eller til å stå på.
- Frosne matvarer må ikke fryses på nytt når de har vært opptint.
- Ikke spis ispinner eller isbiter rett fra frysedelen, for dette kan forårsake frostskafer på munnen og leppene.
- For å unngå at gjenstander faller ned og forårsaker personskader og skade på apparatet, må du ikke overbelaste dørhyllene eller legge for mye mat i grønnsakskuffene.
- ADVARSEL - Maten må pakkes i poser før den settes i kjøleskapet. Væsker må oppbevares i flasker eller beholdere med lokk for å unngå spill, da produktets utforming gjør det vanskelig å rengjøre.

Forsiktig!

Stell og rengjøring

- Før vedlikehold må du slå av apparatet og koble støpslet fra stikkontakten.
- Ikke rengjør apparatet med metallgjenstander, damprensere, eteriske oljer, organiske løsemidler eller slipende rengjøringsmidler.
- Ikke bruk skarpe gjenstander til å fjerne rim fra apparatet. Bruk en plastskrape.

Viktig merknader om installasjon!

- Følg anvisningene for elektrisk tilkobling i denne bruksanvisningen til punkt og prikke.
- Pakk ut apparatet og kontroller at det ikke er skadet. Ikke koble til apparatet hvis det er skadet. Meld straks fra om eventuelle skader til forretningen der du kjøpte apparatet. Ta i så fall vare på emballasjen.
- Vi anbefaler at du venter i minst fire timer før du kobler til apparatet, slik at oljen kan renne tilbake i kompressoren.

- Det må være tilstrekkelig luftsirkulasjon rundt apparatet, hvis ikke kan det føre til overoppheting. For å oppnå tilstrekkelig ventilasjon må du følge installasjonsveiledningen. Hvis mulig bør baksiden av produktet ikke være for nær en vegg for å unngå at veggen berører eller blokkerer varme deler (kompressor, kondensator). For å unngå brannfare må installasjonsanvisningene følges nøye.
- Apparatet må ikke plasseres i nærheten av varmeovner eller komfyrer.
- Sørg for at støpslet er tilgjengelig også etter at apparatet er installert.

Service

- Alt elektrisk servicearbeid på apparatet skal utføres av kvalifiserte elektrikere eller andre kompetente personer.
- Dette produktet skal vedlikeholdes av et autorisert servicesenter, og det må bare brukes originale reservedeler.
 - 1) Hvis apparatet er av typen Frost Free.
 - 2) Hvis apparatet har en frysedel.

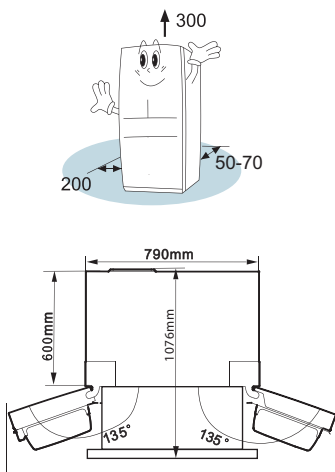
INSTALLERE DET NYE APPARATET

- Før apparatet brukes for første gang, bør du lese gjennom rådene nedenfor.

Ventilasjon av apparatet

For å forbedre effektiviteten til kjølesystemet og spare energi, må det sørges for tilstrekkelig ventilasjon rundt apparatet for god varmespredning. Det betyr at det må være tilstrekkelig fritt rom rundt apparatet.

Anbefaling: Vi anbefaler en avstand på 75 mm fra baksiden av apparatet til veggen, minst 100 mm fra toppkanten, minst 100 mm fra sidene til veggen og fritt rom foran slik at døren til fryseskabet kan åpnes 135° grader og døren til kjøleskapet kan åpnes 135°. Se tegningene nedenfor. Se tegningene nedenfor.

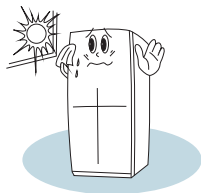


Merk:

- Dette apparatet fungerer godt i klimaklassen som vises i tabellen nedenfor. Det vil kanskje ikke fungere skikkelig hvis det er omgitt av en temperatur over eller under det angitte området i en lengre periode.

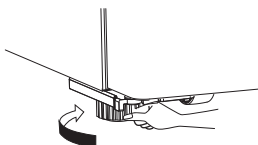
Klimaklasse	Omgivelsestemperatur
SN	fra +10 °C til +32 °C
N	fra +16 °C til +32 °C
ST	fra +16 °C til +38 °C
T	fra +16 °C til +43 °C

- Plasser apparatet på et tørt sted for å unngå skade på grunn av fukt.
- Beskytt apparatet mot direkte sollys, regn og frost. Hold apparatet unna varmekilder som komfyrer, peiser og varmeovner.

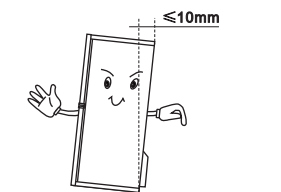


Vatring av apparatet

- For tilstrekkelig vatring og luftsirkulasjon nede på baksiden av apparatet, må bena kanskje justeres. Du kan justere dem med fingrene eller en egnet nøkkel.

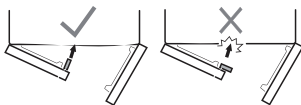


- For at dørene skal lukkes automatisk, må toppen vippes bakover cirka 10 mm.



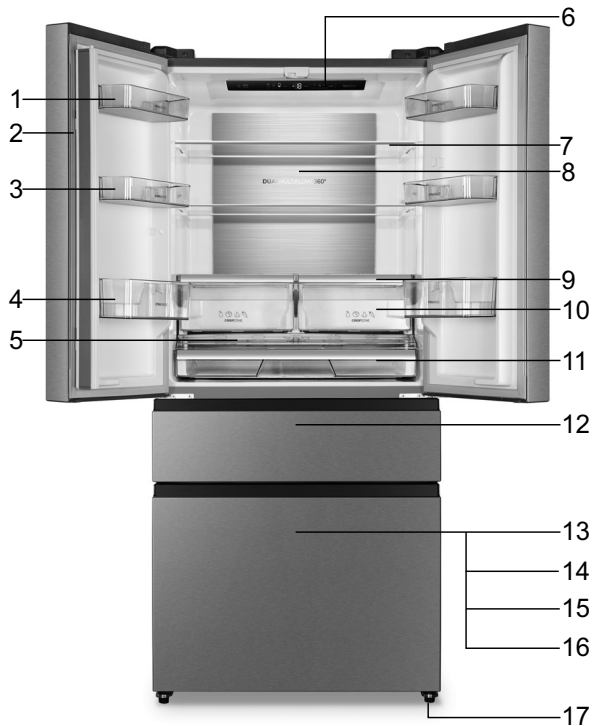
Flipperpanel

- Før du lukker kjøleskapsdøren, må flipperpanelet settes i riktig posisjon slik at det er mulig å lukke døren helt. Se bilder under.



Merk! Det er normalt at flipperpanelet kjennes varmt ut, ettersom det er montert et varmeelement inni panelet for å hindre dugging.

PRODUKTBEKRIVELSE



1. Dørhylle
2. Roterende separator
3. Dørhylle
4. Dørhylle
5. Deksel over pantry
6. Elektronisk styring
7. Hærdete glasshyller
8. Metallkjøling
9. Deksel til grønnsakskuff

10. Moisture Fresh-skuff
11. Pantry
12. Convert
13. Fryseskap
14. Øvre skuff i fryseskap
15. Nedre skuff i fryseskap
16. Nedre dampspærre i fryseskap
17. Regulerbart ben

Merk: På grunn av kontinuerlige endringer av produktene våre kan apparatet ditt avvike litt fra beskrivelsen i denne bruksanvisningen, men funksjonene og bruken er de samme. Jei reikia daugiau vietos šaldiklyje, galite išimti stalčius (išskyrus apatinius šaldiklio stalčius), ledo dėklą.

KONTROLLER PÅ DISPLAYET

Bruk apparatet som beskrevet nedenfor. Apparatet ditt har de samme funksjonene og modusene som kontrollpanelene på bildene nedenfor. Når apparatet slås på for første gang, tennes baklyset for ikonene på displaypanelet. Hvis ingen knapper er trykt inn og dørene er lukket, slår baklyset seg av.



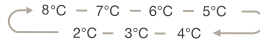
Stille inn temperaturen

Når du starter apparatet for første gang, anbefaler vi at du stiller inn temperaturen på 4 °C for Fridge, -7 °C for Convert og -18 for Freezer. Hvis du ønsker å endre temperaturen, følger du anvisningene under. Forsiktig! Når du stiller inn en temperatur, stiller du inn en gjennomsnittstemperatur for hele kjøleskapet. Temperaturene inni kjøle- og fryseskabet kan avvike fra temperaturen som vises på panelet, avhengig av matmengden du oppbevarer og hvor du har plassert den. Omgivelsestemperaturen kan også påvirke den faktiske temperaturen inni apparatet.



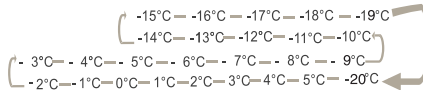
1. Kjøleskap Fridge

Trykk flere ganger på »ZONE« helt til ikonet "Fridge" vises, og trykk deretter flere ganger på »TEMP« for å stille inn ønsket kjøletemperatur mellom 8 °C og 2 °C. Temperaturen reduseres med 1 °C for hvert trykk, og indikatoren for kjøletemperatur viser de aktuelle verdiene i rekkefølgen under.



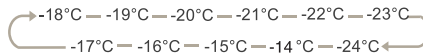
2. Convert Convert

Trykk flere ganger på »ZONE« helt til ikonet "Convert" vises, og trykk deretter flere ganger på »TEMP« for å stille inn ønsket temperatur mellom 5 °C og -20 °C. Temperaturindikatoren viser de aktuelle verdiene i rekkefølgen under.



3. Fryseskap Freezer

Trykk på "ZONE" til ikonet "Freezer" vises, og trykk deretter på "TEMP" for å stille inn temperaturen mellom -14 °C og -24 °C alt etter ønsket temperatur. Indikatoren for frysetemperatur viser da de aktuelle verdiene i rekkefølgen under.



4. Super Cool Super Cool

Super Cool kan avkjøle maten mye raskere slik at matvarene holder seg ferske lengre.

Trykk på "MODE" for å aktivere denne funksjonen. Ikonet for Super Cool lyser, og indikatoren for kjøletemperatur viser 2 °C.

- Super Cool slås automatisk av etter 3 timer, og da stilles temperaturen i kjøleskapet inn på 2 °C.
- Når Super Cool-funksjonen er på, kan du slå den av ved å trykke på "MODE", da vil kjøletemperaturen gå tilbake til den forrige innstillingen.



5. Super Freeze Super Freeze

Funksjonen Super Freeze kan hurtig senke temperaturen og fryse ned matvarene vesentlig raskere enn vanlig.

Denne funksjonen bidrar også til å ta vare på vitaminene og næringsstoffene i fersk mat lengre. Trykk på "MODE" for å aktivere denne funksjonen. Ikonet for Super Freeze lyser, og indikatoren for frysetemperatur viser -24 °C.

- Super Freeze slås automatisk av etter 52 timer.
- Når Super Freeze-funksjonen er på, kan du slå den av ved å trykke på "MODE", da vil frysetemperaturen gå tilbake til den forrige innstillingen. Merk! Før du velger funksjonen Super Freeze, må du kontrollere at det ikke er noen flasker eller bokser med drikke (særlig med kullsyre) i fryseskapet. Flasker og bokser kan eksplodere.



6. Ferie Holiday

Når funksjonen "Holiday" aktiveres, slås temperaturen automatisk på 15 °C i kjøleskapet for å minimere energiforbruket. Temperaturen i fryseskapet skifter automatisk til -18 °C.

Viktig! Ikke oppbevar mat i kjøleskapet i denne tiden. Når feriefunksjonen er på, kan du slå den av ved å trykke på "MODE", da vil kjøletemperaturen tilbakestilles.

7. POWER power On/Off 3s

Trykk på "POWER" i 3 sekunder for å slå på strømmen, og trykk i 3 sekunder for å slå av strømmen.

8. Døralarm

Hvis døren blir stående åpen i mer enn 2 minutter, aktiveres en alarm og en summer, og på kontrollpanelet vises "dr".

Når døralarmen utløses, piper summeren 3 ganger i minuttet, og alarmen vil bli stoppet automatisk 8 minutter senere.

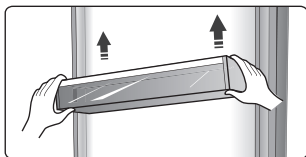
For å spare energi må du ikke la døren stå åpen i lengre tid når du bruker apparatet. Døralarmen kan stanses ved å lukke døren.

BRUKE APPARATET

En oversikt over tilbehørene er vist under "Beskrivelse av apparatet". I denne delen finner du ut hvordan de skal brukes.

Dørhylle

Dørhyllene er beregnet til oppbevaring av egg, bokser med væske, drikkeflasker, innpakket mat med mer. Ikke sett for mange tunge ting i dørhyllene.

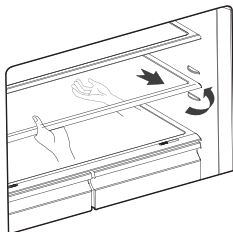


Alle dørhyllene kan fjernes helt for rengjøring.

Merk! Det er eggeholdere i dørhyllen.

Hylle

Det er to glasshyller i kjøleskapet. De kan justeres i ulike høyder etter behov.

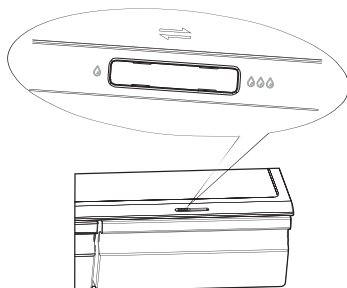


- Når du fjerner hyllene, må du trekke dem forsiktig ut til hyllen frigjøres fra skinnene.
- Når du setter hyllene tilbake på plass, må du kontrollere at det ikke er noen hindringer bak dem og skyve hyllen forsiktig på plass.

Deksel til grønnsakskuff

- Dekselet hindrer at grønnsakene mister fuktighet. Du kan justere fuktigheten i grønnsakskuffene ved å bruke glidebryteren.

Grønnsakskuff og fuktighetskontroll



- Fuktighetskontrollen justerer luftstrømmen i skuffen; kraftigere luftstrøm gir lavere fuktighet. Skyv fuktighetskontrollen mot høyre for å øke fuktigheten.
- Høye fuktighetsinnstillinger anbefales for grønnsaker, mens lavt fuktighetsnivå er egnet til oppbevaring av frukt.

Grønnsakskuff

Grønnsakskuffen er montert på teleskopskinner og er beregnet for oppbevaring av frukt og grønnsaker.

Bruke fryseskuffen

Fryseskuffene er beregnet for innfrysing og oppbevaring av mat, slik som kjøtt, is krem og annet.

Forsiktig! Pass på at flasker ikke blir stående i fryseskapet lengre enn nødvendig, for frysing kan få flaskene til å sprekke.

Bruke kjøleskapet

Kjøleskapet er beregnet for oppbevaring av grønnsaker og frukt. Separat innpakning av ulike typer mat anbefales for å unngå å miste fuktighet eller at smak smitter over på andre matvarer.

Forsiktig!

Ikke lukk dørene når hyllene, skuffen eller teleskopskinnene er trukket ut. Det kan ødelegge apparatet.

Følg de enkle instruksjonene under for å fjerne grønnsakskuffen eller fryseskuffen for rengjøring. Tøm grønnsakskuffen, og åpne den helt. Løft grønnsakskuffen av sideskinnene. Skyv skinnene helt inn for å unngå skade når du lukker døren.

Isbitbrett

Brukes til å lage isbiter. For å lage isbiter fyller du vann i isbitbrettene. Vannet må ikke stå høyere enn til topplinjen (ideelt åtti prosent av isbitbrettets volum). Sett isbitbrettet i fryseskapet og vent minst to timer til isbitene er ferdige. Når isbitene er ferdige, vrir du brettet forsiktig for å løsne isbitene fra brettet.



Merk! Før første gangs bruk av isbitbrettet eller når det ikke har vært brukt på en stund, må du rengjøre brettet før bruk.

For å unngå kontaminering av mat må følgende anvisninger følges:

- Hvis døren står åpen lenge, kan dette føre til en betydelig temperaturøkning inni apparatet.
- Rengjør regelmessig overflatene som kan komme i kontakt med mat, og tilgjengelige avløpssystem.
- Lagre rått kjøtt og fisk i egnede beholdere i kjøleskapet, slik at de ikke kommer i kontakt med eller det drypper fra dem ned på annen mat.
- Frysenskap merket med to stjerner egner seg til oppbevaring av ferdigfrysede matvarer, oppbevaring og lagring av is krem og isbiter.
- Frysenskap med en, to eller tre stjerner egner seg ikke til innfrysing av ferske matvarer.

Nummer	TYPE skap	Måltemperatur oppbevaring[°C]	Egnede matvarer
1	Kjøleskap	+2 ≤ +8	Egg, tilberedt mat, innpakket mat, frukt og grønnsaker, melkeprodukter, kaker, drikkevarer og andre matvarer som ikke er egnet til frysing
2	(***)* - Frysenskap	≤ -18	Sjømat (fisk, reker, skalldyr), ferskvannsprodukter og kjøttprodukter (anbefalt tid 3 måneder - næringsverdi og smak reduseres med tiden), egnet til innfrysing av ferske matvarer.
3	*** - Frysenskap	≤ -18	Sjømat (fisk, reker, skalldyr), ferskvannsprodukter og kjøttprodukter (anbefalt tid 3 måneder - næringsverdi og smak reduseres med tiden). Ikke egnet for innfrysing av ferske matvarer.
4	** - Frysenskap	≤ -12	Sjømat (fisk, reker, skalldyr), ferskvannsprodukter og kjøttprodukter (anbefalt tid 2 måneder - næringsverdi og smak reduseres med tiden). Ikke egnet for innfrysing av ferske matvarer.

5	* - Frysenskap	≤ -6	Sjømat (fisk, reker, skalldyr), ferskvannsprodukter og kjøttprodukter (anbefalt tid 1 måned - næringsverdi og smak reduseres med tiden). Ikke egnet for innfrysing av ferske matvarer.
6	0 stjerner	$-6 \leq 0$	Ferskt svinekjøtt, oksekjøtt, fisk, kylling, noe pakket bearbeidet kjøtt osv. (Anbefales å spise den samme dagen, helst ikke lengre enn 3 dager). Delvis pakket/innpakket, innkapslet ferdigmat (matvarer som ikke kan fryses).
7	Kjøling	$-2 \leq +3$	Ferskt/frossent svinekjøtt, oksekjøtt, kylling, ferskvannsprodukter osv. (7 dager under 0 °C, over 0 °C anbefales å spise maten den samme dagen, helst ikke lengre enn 2 dager). Sjømat (under 0 i 15 dager, anbefales ikke lagring over 0 °C).
8	Kjøleskap	$0 \leq +4$	Ferskt svinekjøtt, oksekjøtt, fisk, kylling, tilberedt mat osv. (Anbefales å spise maten den samme dagen, helst ikke mer enn 3 dager).
9	Vin	$+5 \leq +20$	Rødvin, hvitvin, musserende vin osv.

Merk: Oppbevar ulike typer matvarer i samsvar med skapene eller måltemperaturen for oppbevaring av produktene du kjøper.

- Hvis kjøle-/frysenskapet blir stående tomt i lange perioder, må det slås av, avrimes, rengjøres og tørkes. La døren stå åpen slik at det ikke dannes mugg i apparatet.

NYTTIGE RÅD OG TIPS

Tips om energisparing

Vi anbefaler at du følger rådene nedenfor for å spare energi.

- Ikke la døren bli stående åpen for lenge.
- Pass på at apparatet står på trygg avstand fra varmekilder (direkte sollys, elektrisk ovn eller komfyr osv.).
- Ikke still inn temperaturen kaldere enn nødvendig.
- Ikke oppbevar varm mat eller dampende væske i apparatet.
- Plasser apparatet i et rom med god ventilasjon, uten fuktighet. Se kapitlet Installere ditt nye apparat
- Hvis tegningen viser den rette kombinasjonen av skuffer, grønnsakskuff og hyller, bør du ikke endre kombinasjonen, for den er utformet slik for å være den mest energieffektive konfigurasjonen.

Tips om kjøling

- Ikke sett varm mat direkte inn i kjøleskapet eller frysescapet. Den innvendige temperaturen vil stige, og dermed må kompressoren arbeide hardere og forbruke mer energi.
- Dekk til eller pakk inn maten, særlig hvis den har en sterk lukt.
- Plasser maten riktig slik at luften kan sirkulere fritt rundt den.
- Kjøtt (alle typer): Pakkes inn i plast og legges på glasshyllen over grønnsakskuffen. Overhold alltid lagringstiden for maten og holdbarhetsdatoen som er angitt av produsentene.
- Tilberedt mat, kalde retter, osv.: De må dekkes til og plasseres på en fritt valgt hylle.
- Frukt og grønnsaker: De bør plasseres i spesialsuffen som følger med.
- Smør og ost: Bør pakkes i lufttett folie eller plastfolie.
- Melkeflasker: Må ha lokk og oppbevares i dørhyllene.

Tips for innfrysing

- Første gang du tar apparatet i bruk og etter lang tids stillstand. Før du legger mat inn i fryserommet, må du la apparatet gå minst 2 timer på den høyeste innstillingen.
- Del maten opp i små porsjoner slik at den fryses inn hurtig og effektivt. Da er det også lettere å bare tine den ønskede mengden.
- Pakk maten inn i aluminiumsfolie eller plast, og sørg for at forpakningene er lufttette.
- Ikke la fersk mat komme i berøring med matvarer som allerede er frosset. På den måten unngår du temperaturstigning i den frosne maten.
- Hvis produkter som ligger i is, spises rett fra fryserommet, kan det gi fryseforbrenninger på huden.
- Det anbefales å merke og datere hver frosset pakke for å holde oversikten over lagringstidene.

Tips for oppbevaring av frosne matvarer

- Kontroller at kommersielt frosset mat ble riktig lagret i butikken.
- Når maten først er tint, forringes den raskt og kan ikke fryses inn på nytt.
- Ikke overskrid lagringstiden som er angitt av matprodusenten. Merk: Hvis apparatet har tilknyttede tilbehør og funksjoner.

Slå av apparatet

Hvis apparatet må være avslått i lengre tid, må følgende tiltak gjennomføres for å hindre mugg i apparatet.

1. Fjern all maten.
2. Trekk støpslet ut av stikkontakten.
3. Rengjør og tørk innsiden grundig.
4. Sørg for at begge dørene står litt åpne slik at luften kan sirkulere.

RENGJØRING OG STELL

Av hygieniske grunner bør apparatet (inkludert utvendig og innvendig tilbehør) rengjøres regelmessig og minst annenhver måned.

Advarsel!

Apparatet må ikke være koblet til strømmettet under rengjøring. Fare for elektrisk støt! Før rengjøring må du slå av apparatet og koble støpslet fra stikkkontakten.

Utvendig rengjøring

For at apparatet skal holde seg pent, bør du rengjøre det regelmessig utvendig.

- Tørk av kontrollpanelet og displaypanelet med en ren og myk klut.
- Spray vann på rengjøringskluten i stedet for rett på apparatet. Dette sikrer jevn fordeling av fuktighet på overflaten.
- Rengjør dørene, håndtakene og kabinetflatene med et mildt rengjøringsmiddel, og tørk av med en myk klut.

- Ikke bruk skarpe gjenstander, for de kan lage riper i overflaten.
- Ikke bruk tynner, bilvaskemiddel, klorin, eterisk olje, slipende rensemiddel eller organiske løsemidler som benzen til rengjøringen. De kan skade overflaten på apparatet og forårsake brann.

Innvendig rengjøring

Du må rengjøre apparatet innvendig med jevne mellomrom. Det er lettere å rengjøre apparatet når det er lite mat i apparatet. Du kan ta ut skuffene og hyllene for en mer grundig rengjøring. Vask innsiden av fryseskapet med en mild løsning av bikarbonat og soda, og skyll deretter med varmt vann og en godt oppvridd svamp eller klut. Tørk apparatet helt tørt før du setter hyllene og skuffene inn igjen. Tørk alle overflater og avtakbare deler grundig før du setter dem tilbake på plass.

Selv om dette apparatet avrimes automatisk, kan det dannes et lag med rim på veggene inni fryseskapet hvis døren til fryseskapet åpnes ofte eller blir stående åpen for lenge. Hvis rimlaget er for tykt, må du velge en tid når fryseskapet er nesten tomt, og gjøre følgende:

1. Fjern mat og tilbehørskurver, koble apparatet fra strømmettet og la dørene stå åpne. Ventiler rommet grundig for å sette fart i prosessen.
2. Når avrimingen er ferdig, rengjør du fryseskapet som beskrevet ovenfor.

Advarsel!

Ikke bruk skarpe gjenstander til å fjerne rim fra fryseskapet. Først når innsiden er helt tørr, kan apparatet bli slått på igjen og kobles til strømmettet.

Rengjøring av dørpakninger

Husk å holde dørpakningene rene. Klebrig mat og drikke kan få pakningene til å klebe seg til kabinettet og rives når du åpner døren. Vask pakningene med et mildt vaskemiddel og varmt vann. Skyll og tørk dem grundig etter rengjøringen. Advarsel! Ikke slå på apparatet igjen før dørpakningene er helt tørre.

Skifte LED-lyset

Advarsel! LED-lyset må skiftes ut av en fagperson. Hvis LED-lyset er skadet, må du følge trinnene nedenfor:

1. Trekk støpslet ut av stikkkontakten.
2. Fjern lampedekselet ved å løfte det opp og trekke ut LED-lyset.
3. Hold i LED-lyset med den ene hånden, og trekk det ut med den andre hånden mens du trykker på koblingslåsen.
4. Skift ut LED-lyset og klikk det riktig på plass, sett lampedekselet tilbake på plass.

FEILSØKING

Hvis du har problemer med apparatet eller lurer på om apparatet ikke fungerer som det skal, kan du foreta noen enkle kontroller før du ringer etter service. Se under.

Advarsel! Ikke prøv å reparere apparatet på egen hånd. Hvis problemet vedvarer når du har foretatt kontrollene under, må du kontakte en autorisert elektriker eller forhandleren.

Problem	Mulig årsak og løsning
Apparatet virker ikke som det skal.	<ul style="list-style-type: none">• Kontroller at strømfledningen er satt riktig inn i stikkkontakten.• Kontroller sikringen eller kretsen i strømforsyningen, skift ut hvis nødvendig.• Omgivelsestemperaturen er for lav. Prøv å stille inn apparatets temperatur på et kaldere nivå for å løse dette problemet.• Det er normalt at frysedelen ikke virker under den automatiske tinesyklusen eller en kort tid etter at apparatet er slått på, for å beskytte kompressoren.
Lukt fra kjøle- eller frysedelen.	<ul style="list-style-type: none">• Innsiden bør rengjøres.• Enkelte matbeholdere eller emballasje forårsaker lukt.
Støy fra apparatet.	<p>Lydene nedenfor er helt normale:</p> <ul style="list-style-type: none">• Rennende lyder fra kompressoren• Støy på grunn av luftbevegelse fra den lille viftmotoren i frysedelen eller andre deler• Gurglende lyd som minner om vann som koker• Poppende lyd under automatisk tining• Klikkende lyd før kompressoren starter <p>Andre uvanlige lyder kan skyldes punktene nedenfor. Da må du kontrollere dette og handle deretter:</p> <ul style="list-style-type: none">• Kabinettet er ikke i vater.• Baksiden av apparatet berører veggen.• Flasker eller beholdere har falt eller ruller.

Problem	Mulig årsak og løsning
Motoren går kontinuerlig.	<p>Det er normalt at du ofte hører lyden av motoren. Den må gå mer i følgende situasjoner:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Temperaturinnstillingen er satt kaldere enn nødvendig • Store mengder varm mat er nettopp lagt inn i apparatet • Temperaturen utenfor apparatet er for høy • Dørene har stått åpne for lenge eller for ofte • Etter installasjon av apparatet eller når det har vært slått av i lengre tid.
Det har dannet seg et rimlag i apparatet	<ul style="list-style-type: none"> • Kontroller at ventilasjonsåpningene ikke er blokkert av mat og at maten er plassert i apparatet slik at det sikres tilstrekkelig ventilasjon. Kontroller at døren er helt lukket. For å fjerne rim, se kapitlet Rengjøring og stell.
Den innvendige temperaturen er for høy.	<ul style="list-style-type: none"> • Du kan ha latt dørene stå åpne for lenge eller for ofte. • Dørene holdes åpne av en hindring. • Apparatet har for liten klaring på sidene, bak og over.
Den innvendige temperaturen er for lav.	<ul style="list-style-type: none"> • Øk temperaturen ved å følge anvisningene i kapitlet Kontroller på displayet.
Dørene er vanskelige å lukke.	<ul style="list-style-type: none"> • Kontroller om toppen av apparatet er vippt bakover 10-15 mm slik at dørene lukkes automatisk, eller om noe på innsiden hindrer at dørene lukkes.
Det drypper vann på gulvet.	<ul style="list-style-type: none"> • Vannpannen (plassert bak i bunnen av kabinettet) er kanskje ikke i vater, eller avløpsåpningen (under toppen på kompressorlageret) er kanskje ikke plassert riktig, slik at vannet renner ned i denne pannen, eller vannavløpsåpningen er tett. Du må kanskje trekke apparatet ut fra veggen for å kontrollere vannpannen og avløpsåpningen.
LED-lyset virker ikke:	<ul style="list-style-type: none"> • Hvis LED-lyset ikke virker, må du kontakte en servicetekniker. • Ikke prøv å reparere LED-lyset på egen hånd, for det er fare for berøring med høyspenning!

AVHENDING AV APPARATET

Det er forbudt å kaste dette apparatet som vanlig husholdingsavfall.


Emballasje

Emballasjematerialer med gjenvinningsymboler kan gjenvinnes. Kast emballasjen i en egnet avfallscontainer for å gjenvinne den.

Før avhending av apparatet

1. Trekk støpslet ut av stikkkontakten.
2. Skjær av strømledningen og kast den sammen med støpslet.

Advarsel! Kjøleskap inneholder kjølemiddel og gasser i isolasjonen. Kjølemiddel og gasser kan forårsake øyeskader eller brann og skal derfor avfallshåndteres av fagfolk. Pass på at rørene i kjølekretsen ikke skades før riktig avhending.

	CORRECT DISPOSAL OF THIS PRODUCT
	Symbolet på produktet eller emballasjen indikerer at produktet ikke skal behandles som vanlig husholdningsavfall. Produktet må leveres til godkjent mottak for elektrisk og elektronisk avfall. Riktig avfallshåndtering av produktet bidrar til å forebygge eventuelle negative konsekvenser for miljø og helse. Slike negative konsekvenser kan bli resultatet ved feil avhending av produktet. Vennligst ta kontakt med lokale renovasjonsmyndigheter, renovasjonsfirma eller forretningen der du kjøpte produktet for mer informasjon om avfallshåndtering av produktet.

Gorenje, d.o.o.

Partizanska 12

SI - 3320 Velenje, Slovenija

info@gorenje.com

www.gorenje.com